I Sulat Di Dad To Hibru

Talù Dwata fagu di Ngàan Dyisas

1 Di munan, dee dulê Dwata talù di dad gutambulto fagu di dad tugadan, na sahal kfagun mimò dun.
2 Bay di fulé du ani, ta talù Dwata di gito fagu di Ngàan. Nimòan i klamang banwe fagu di Ngàan, na nalékan kenen mfun i kdeen.
3 I kdatah Dwata, teen di Ngàan, na too salngad kagkahan di kagkah Dwata, na kenen magot i klamang banwe fagu di too maltulus talùan. Di kafngen malob dad salà i dad to, ta sudeng kenen gsen di kwanan i Dwata ditù di langit.

I Ngà mdatah fa di dad kasaligan

4 Mgimò Dyisas mdatah fa di dad kasaligan i Dwata. Na i dagit blé Dwata di kenen mdatah fa di dagit i dad kasaligan.
5 Du là lmen Dwata man di balù satu kasaligan,
"Ge i Ngàgu, na di mdu ani, ta mgimò agu i Màam."
Du ise dad kasaligan gugtadè di kmanan ani,
"Do i Màan, na kenen i Ngàgu."
6 Bay di ta fan kdek Dwata i lo sen Ngàan dini di tah tanà, lêan man,
"Là fakay ku là mangamfù di kenen i kdee dad kasaligan Dwata."
7 Ani man Dwata gablà di dad kasaliganan,
"Fanbalinggu nus ku demen lifoh i dad kasaligangu."

8 Bay gablà di Ngàan, ani manan,
“E Dwata, landè gusen i Kagotam, na tluh i kebem.
9 Kanbongam nawa i tluh, bay nuteh nawam i sasè.
Taman, i Dwatam malék ge, na banlén ge klehew na afè mdatah fa di dademem.”
10 Na lêan man,
“Ge mimò i klamang banwe di kagatbùan, na lê tnalòam mifil i langit.
11 Mlanas i kdee ayé, bay ge, là mgilih. Salngad ale klaweh salu di gulabin.
12 Lanfìam ale salngad saul, na tanlas ale salngad klaweh.
Bay là mgilih ge kel di landè sen, na landè sen i lawilam.”
13 Là lmen Dwata man di balù satu kasaliganan,
“Sudeng ge dini gsen di kwanan-gu,
dunan i gufdatahta ge, kel di kafkahgu i dad to muteh ge nawa di dungan i falel blìam.”
14 Bay dét kè i dad kasaligan? Dale i dad tulus talbahò di Dwata, du dekan ale tmabeng di dad to fan gamdawat i sikof kagalwà.

2

I too fye kagalwà

1 Taman, tooto fakgis magot di kaglut ta lingeto, du fye là gasyat ato.
2 Ta too gfite kaglut i tdò ta blé di dad gutambulto fagu di dad kasaligan, na nè i to là lmalò na mimen dun, gdawatan flayam gten di sasè nimòan.
3 Taman, dét kibòto miwas i kaflayam ku là dnawatto i bong fye kagalwà? I Amu muna fgadè

i kagalwà ani, na i dad to lminge dun, fitela di gito
i kaglutan.
4 Na lê fite Dwata i kaglutan fagu di kimòan dad
ilè na dad sahal tnikeng, na dad gnagan blé i Mtiu
Tulus fagu di knayèan.

Dyisas i dalan kagalwà

5 Nun falami banwe fan kel galmi santulen, bay
ise ku yé duen Dwata mimò dad kasaligan ku
fagotan dale.
6 Bay lêan man di satu alel di Tnalù Dwata,
"E Dwata, dét kè kabtas i to duenam famdam dun?
Kan kè ku nifatam i lo btal to?
7 Ta nimòam kenen beg mdanà di dad kasali-
ganam, là mlo. Ta banlém kenen kdatah na
afè,
8 na ta fagotam di to i kalbong kdeen."
Yé manan ta fagot Dwata i kdee di to, na sdulê
glam déé i kdee. Bay, là teento di mdu ani ku i to
ta magot kdeen.
9 Bay yé teento, fdanàan Dyisas di dad kasaligan,
là mlo, na mdà di kafye Dwata, mati kenen di kdee
dad to. Na lêto teen, ta banlén kenen kdatah na afè
du mdà di kgagun i kaflayam di kfatin.
10 Dwata mimò na mifat i kalbong kdee. Taman,
kenen i gten smikof ku Dyisas fagu di kaflayam, du
fye dee to geben gagin mfun i kdatahan. Du Dyisas
i mebe dale di kagalwà.
11 Du i Ftiu na i dad ftiun, lo satu Màla, taman là
myàan tamlo dale dad flanekan.
12 Manan di Dwata,
"Fdilègu i dagitam di dad flanekgu. Lmingag agu
dmayen ge di kanfe i dad to."

13 Na lêan man, “Smalig agu di Dwata.”
Kafnge ayé, lêan man, “Ani agu, magin do i dad ngà
ta salig Dwata di do.”
14 Du i dad ngà manan ani, to tanà ale, taman
fbaling To tanà Dyisas du fye salngad di dale, na
fagu déé, gafalmon Satanas, i magot fati,
15 na yé kfagun falwà i dad to tagnè magfasak di
klikòla i fati.
16 Du too ti mbateng, ise yé tnabengan i dad
kasaligan, bay i dad bel Abraham.
17 Yé knayèan man ani, là fakay ku là salngad
kenen di dad flanekan di kdee gnagula du fye
mgimò kenen Mdatah Mnè di Bleng too gsalig na
too kamdo, du fye magfasinsya salà i dad to.
18 Du ta gnagun dad kaflayam na dad tilew,
gaganan tmabeng i dad to mnè di tilew.

3

Mdatah Dyisas di ku Mosis

1 Dad flanekgu di kaftoo lê tlo Dwata, fandamyu
Dyisas, i dek Dwata mgimò Mdatah Mnè di Bleng
di kaftoo nagotto.
2 Too fduf Dyisas di Dwata, i mdek kenen, sal-
ngad di kafduf Mosis mifat i dad to glam di gumnè
Dwata.
3 Too mdatah i to fdak gumnè di gumnè fdakan.
Na salngad ayé Dyisas, gten kenen mdatah di ku
Mosis.
4 I kdee gumnè, nun to mimò dun, bay Dwata
mimò i kalbong kdee.
5 Na Mosis, du snalig kenen, too fduf di kabal i
gumnè Dwata, na falan tulen gablà di dad tulen
Dwata di fulé du.

6 Bay Krayst, fduf kenen du kenen i Ngà snalig
magot i gumnè Dwata. Gito i gumnèan ku mbagal
i ksaligto fatan i fandento.

I kaftud i dad to ftoo di Dwata

7 Taman, salngad di man i Mtiu Tulus,
"Ku lingeyu i talù Dwata di mdu ani,
8 nangyu fagéng i uluyu salngad i dad gutambulyu
di là kimenla i Dwata ditù di banwe landè to mnè
ditù di ktilewla i Dwata."
9 Ani man Dwata,
"Di banwe landè to mnè ditù, tnilewla agu balù ku
ta teenla i dad nimògu di lam i fat falò fali.
10 Taman, falnabègu ale na man-gu, 'Sigi ale
samyat, na là nimenla i dad uldin-gu.'
11 Mdà di kaflabègu, ani fakanggu, 'Là ti gfusuk ale
di gufaftudgu dale.' "
12 Dad flanekgu, too gamu fgeye du fye landè di
gamu sasè i mnè di nawan, na là ftoo, na balingan
knagol i Dwata too mto.
13 Bay ani fye nimòyu du fye landè mafgaw di
salà, na là magéng uluyu. Kat du, too gamu satgal
di laman fa nun bang.
14 Du i kdeeto gagin di ku Krayst ku fles ato
fbagal di ksaligto di kenen kel di gusenan.
15 Ani man di Tnalù Dwata,
"Ku lingeyu i talù Dwata di mdu ani, nangyu
fagéng i uluyu salngad i gutambulyu di là
kimenla i Dwata."
16 Simto kè lminge i talù Dwata na là mimen
kenen? Dunan i dad to nebe Mosis lamwà di Idyip.
17 Simto kè i falnabè Dwata di lam i fat falò fali?
Dunan i dad to gamsalà na mati di banwe landè to
mnè ditù.

18 Simto i man Dwata di kasdagèan, “Là ti gfusuk
ale di gufaftudgu dale?” Dunan i dad to là mimen
kenen.
19 Taman, gadèto là fafusukan ale di banwe
fakang du mdà di klandè kaftoola.

4

1 Ani, sana knun i fakang Dwata fafusuk na
faftud di safédan. Bay fgeye gamu, keng baling
nun di gamu là gamdawat i fakang ani.
2 Ta lingeto i Fye Tulen salngad dale. Bay balù
lingela, di kaklingela dun, là ti ftoo ale.
3 Lo gito dad ftoo i gfusuk na gaftud di saféd
Dwata, bay ani manan gablà di dad là mimen,

“Mdà di kaflabègu dale, ani fakanggu, ‘Là ti gfusuk
ale na gaftud di safédgu.’ ”

Bay balù là gfusuk ale, ta sana gatlagad i kdee mdà
di kimòan i klamang banwe.
4 Du ani man di satu alel di Tnalù i Dwata gablà di
gfitun du,

“Na di gfitun du, ftud Dwata di nimòan.”

5 Bay ani manan gablà di dad là mimen,

“Là ti gfusuk ale na gaftud di safédgu.”

6 I dad muna lminge i Fye Tulen, là gfusuk na là
gaftud ale du là ftoo ale. Bay di kaglutan, nun
dademe gfusuk na gaftud di saféd Dwata.
7 Yé gugmadèto dun, du ta nun blé Dwata di gito
satu du, yé katlon dun, “Mdu ani.” Kafnge i dee
fali, yé manan di Tnalùan fagu ku Dabid,

“Ku lingeyu i talù Dwata di mdu ani, nangyu
fagéng uluyu.”

8 Di kebe Dyaswa i dad to, ku ta blén moon i kaftud
ta fakang Dwata, ta là santulen Dwata i satu du
ani.
9 Bay di kaglutan, nun kaftud tagà Dwata di dad
ton salngad di kenen kaftud di gfitun du.
10 Du balù simto to gfusuk di gufaftud Dwata dun,
lê ftud di dad nimòan salngad i kaftud Dwata di
munan.
11 Taman, too ato fgal du fye gfusuk ato di gufaftu-
dan gito, na landè di gito gtagak salngad dale du là
fkahla di nawala i man Dwata.
12 Na i Tnalù Dwata, mto na maltulus, na too
gamban fa di sundang sbalà bà salmahul kel di
lam i fandamto, i nawato, i tulanto, na i kalngatto.
Du i Dwata, neyen i dad knayè na i dad fandam
gbuni di lam nawato.
13 Na landè ti gbuni di kite i Dwata du too mefe
i kdee di kenen, na i kdeeto tmimel i nimòto di
kenen.

Dyisas i Mdatah Mnè di Bleng

14 Taman, tooto fanbagal i kaftooto du nun sa
Mdatah Mnè di Bleng ta fusuk di langit, dunan
Dyisas, i Ngà Dwata.
15 Du i Mdatah Mnè di Blengto, glabatan i dad
gumlungayto, na toon ato kando, du ta tnilew ke-
nen di kdee kfagu salngad gito, bay là gamsalàan.
16 Taman, nang ato gdè fdadong di Dwata du déé
gumite i kafyen, du fye gamdawat ato kakdo na
kafye, na magtabeng ato di orasto nun klidù.

5

1 Kat satu mnè di bleng, mgalék kenen mdà di
dademen to, na dek kenen mnè di bleng i dad to

na Dwata, du dsùan i dad tadè blé na dad lmanaf
du mdà di dad salà.
2 Du lo to tanà i to ayé, na nun dad gumlungayan,
taman kandon i dad to kulang gnadè na i dad to
gamsalà.
3 Du lo to tanà i to ayé, taman gamsalà kenen.
Yé duenam man, là fakay ku là damsùan mdà di
kenen salà salngad kadsùan di salà i dad to.
4 Too mgafè i to mnè di bleng, na landè to malék
i kton mgimò mnè di bleng, bay lo Dwata malék
kenen salngad i nimòan ku Aron.

5 Na salngad déé, là tan-gaad Krayst malék i kton
mgimò Mdatah Mnè di Bleng, bay Dwata malék
kenen, manan,

"Ge i Ngàgu, na di mdu ani, fgadègu na do i Màam."
6 Na yé lêan man di satu alel di Tnalù Dwata,

"Ge i Mnè di Bleng kel di landè sen salngad ku
Mélkisidék."
7 Di lam Dyisas mnè dini di tah tanà, too kenen
dmasal na mni di Dwata, na falbongan i talùan, na
tamdak i lwakan, du gadèan lo Dwata i gamfalwà
kenen di fati. Na falninge Dwata i dasalan ayé du
fdanàan i kton di Dwata du mdà di kafèan dun.
8 Na balù Dyisas i Ngà Dwata, glabatan gumtatek i
kimen fagu di dad kaflayam gnagun.
9 Na kanto sikof i kdee gnagun, mgimò kenen
Falwà di kdee dad to mimen di kenen kel di landè
sen.
10 Na banlé Dwata kenen glal Mnè di Bleng sal-
ngad ku Mélkisidék.

I fgadèan di dad to du fye là kmagol ale

11 Nun dee kayèmi man gablà di manmi ayé, bay
mlimah faglabat dun di gamu, du là mayè gamu
flinge.
12 Ta mloyu gmadè i kaglutan, na gablà moon ku
ta fulung gamu tamdò. Bay, di kaglutan, là fakay
ku landè tamdò gamu i dad mlahil tdò di Tnalù i
Dwata. Yé ta gablàyu knaan moon i dad magéng
knaan, bay kel di mdu ani, sana kafngabalyu
gatas.
13 I to sana kafngabalan gatas, tlabo ngà fa. Là
gadèan ku nè i fye, na i sasè.
14 Bay i magéng knaan, gten di dad tua ta fulung
dmilè i fye na i sasè.

6

1 Taman, nang ato fanak di dad muna tdò ta
gadèto gablà ku Krayst, bay flesto ganbet i dad
mngalam tdò. Nang lo yé gufsento nawato di tdò
i ktagak i dad nimò landè gukmamu dun, na di
kaftoo di Dwata,
2 na i dad tdò gablà di dad sahal kbunyag, na di
kafkah falel di dad to, na i dad tdò gablà di kték i
dad to mati, na i ukum landè gusenan.
3 Na nimòto i kdee ayé tagen di knayè Dwata.
4 Du dét kibò fasfulê fsal i dad to ta kmagol? Di
munan, ta gadèla i kaglut, gtilewla i kafye mdà di
langit, na ta gdawatla i dale alel di Mtiu Tulus,
5 ta glabatla kafye i Tnalù Dwata, na ta gnemla i
kaltulus Dwata kel kadang di fulé du,
6 bay balingla knagol i kdee ayé. Ta landè kibò lê
fsal dale du ta lêla fnatak di krus i Ngà Dwata, na
fyàla kenen di kanfe i dad to.

7 I tanà banlé Dwata kafye, nsafan i ulen, na
ftabòan i dad fele nun gukmamu dun di dad to
gutmagà dun.
8 Bay i tanà fnò sual na bnas, landè gukmamu
dun, bay falnayam Dwata na falmon fagu di lifoh.
9 Bay, dad flanekgu too mabtas, balù ku yé kibò
ktalùmi, landè kalwe nawami gamu. Gadèmi ta
gdawatyu i too bong kafye Dwata di kagalwàyu.
10 Too fulung Dwata samtadè. Là ti glifetan i fye
nimòyu, na i kalbong nawayu kenen ta fiteyu fagu
di ktabengyu i dademeyu ftoo balù kel di mdu ani.
11 Yé kayèmi ku kat satu di gamu fadlug di kinit
nawayu kel di gusenan, du fye gdohò na gdawatyu
i fandenyu.
12 Taman, nang gamu falweh, bay ganbetyu i
dad to ftoo fagtayud na smalig di Dwata, du fye
gdawatyu i ta fakangan.

Too dnohò Dwata i fakangan

13 Di kfakang Dwata di ku Abraham, gnamitan
i dagitan fambagal i fakangan. Du landè dademe
mdatah di kenen, taman kenen dagit i gnamitan.
14 Manan,
"Ani fakanggu di ge, banléta ge kafye, na toogu
fdee i belam."
15 Fantahà Abraham i nawan, na gdawatan i
fakang Dwata.
16 Ku samdagè i satu to, gnamitan dagit mdatah
fa di kenen dagit, na fagu di sdagèan, maklang i
kasduenla.
17 Du kayè Dwata fite di dad to gumakangan i
là kgilih i knayèan, taman, gnamitan i dagitan di
kfakangan di dale.

18 Fagu di lwe là mgilih ani, dunan i kfakangan
na i kafbagalan dun fagu di dagitan, fite Dwata là
tmulenan kéng. Taman, gito dad mloh di kenen, yé
gamfinit nawato di kafakgisto fatan i fandento.
19 Nagotto i fanden ani salngad blangaw too mba-
gal di ktoto. Ta fusuk i fanden gsen ditù i kurtina
di lam i Snifil Too Mtiu di Gumnè Dwata di langit.
20 Gito i duen Dyisas muna fusuk déé, na ta mgimò
kenen Mdatah Mnè di Bleng kel di landè sen sal-
ngad ku Mélkisidék.

7

Mélkisidék

1 Mélkisidék i harì di banwe Salém. Kenen mnè
di bleng i dad to, na Dwata, i mdatah di kdee. Di
kulê Abraham fdu di gusfatin fmisan dad harì,
ta snitong Mélkisidék kenen, na banlén Abraham
kafye.
2 Na blé Abraham di ku Mélkisidék gasfalò i kdee
dad gwèan di kasfati ayé. Yé tnanin gumtatek
i dagit Mélkisidék “Harì mebe di katluh.” Na yé
gumtatek i galwen “Harì mebe di ktanak,” du harì
kenen di banwe Salém.
3 Na là gadè ku simto i màan, ku demen i yêan, ku
demen i gutambulan, ku demen i du ksutan, na i
kfatin. Taman, salngad kenen i Ngà Dwata, landè
gusen i kablengan.
4 Taman, gadèto i kdatahan du balù too tatel
Abraham, i gutambulto, blén di ku Mélkisidék i
gasfalò i kdee gwèan di kasfati.
5 I dad bel Libay lê mnè di bleng, yé uldin Dwata
di dale, mwè ale gasfalò di kdee gunun i dademela,
balù ku slame dad bel Abraham.

6 Na Mélkisidék ani, ise bel Libay, bay knèan,
dnawatan i gasfalò ayé mdà di ku Abraham, na
dnasalan kenen, dunan i to gumakang Dwata.
7 Na gadèto mdatah i to dmasal mlé kafye di to
dnasalan.
8 I dad mnè di bleng gal dmawat i gasfalòan,
nun fatila, bay Mélkisidék i dmawat gasfalò mdà
ku Abraham, landè fatin, salngad i man di Tnalù
Dwata.
9 Na di kablé Abraham i gasfalòan, salngad ku
ta gagin Libay di kablén, balù ku dale i gal mwè
gasfalò,
10 du di ksitong Mélkisidék di ku Abraham, balù
là fa sut ale Libay, knèan gagin ale di kablé Abra-
ham atù, du dale i belan.
11 Blé i uldin di dad to Israél mdà di ta kableng
i dad bel Libay. Ku ta sikof moon i kableng dad
bel Libay, landè nan gukmamu moon satu mnè di
bleng ise mdà di bel Aron salngad ku Mélkisidék.
12 Bay du tanlas Dwata i mnè di bleng, lê tanlas
i uldin.
13 I Amuto i santulento ani, mahal i kenen
gutambul, na landè lmen mnè di bleng mdà di
kenen gutambul ayé.
14 Gadèto sut kenen di bel Dyuda, na landè man
Mosis gablà di dad gutambul ani di kastulenan
gablà di dad mnè di bleng.

Nun Mnè di Bleng salngad ku Mélkisidék

15 Midul i toon kbateng kanto msut i satu Mnè di
Bleng salngad ku Mélkisidék.
16 Ise ku yé gumdàan mgimò mnè di bleng di
uldin to tanà na di kagtubadan, bay yé gumdàan

di kaltulusan. Na yé gumite dun du landè sen i lawilan.
17 Du ani man di Tnalù Dwata gablà di kenen,
“Ge i Mnè di Bleng kel di landè sen salngad ku Mélkisidék.”
18 I muna uldin, ta matlas du landè gnaganan na landè gukmamu dun.
19 Du i uldin, là gaganan mimò gito sikof. Bay ta tanlas ani di too fye fanden, na fagu di fanden ani, gafdadong ato di Dwata.
20 Na gablà di kbagal blé Dwata di kfakangan, là gnamitan i dagitan fambagal di kalékan i dademe to mnè di bleng.
21 Bay di kalékan ku Dyisas, ta nun kbagal i fakangan, salngad i man di Tnalù Dwata,
“Makang i Amu, na là matlas i fandaman, ‘Ge Mnè di Bleng kel di landè sen.’ ”
22 Mdà di kafbagal i fakang Dwata, mgimò Dyisas bagal i too fye kasafnè.
23 Ani lê satu gusahalla. Di munan, dee sahal dad to mnè di bleng, du ku ta mati i satu, lê man tamlas i satu.
24 Bay mto Dyisas kel di landè sen, taman landè tlasan di kablengan.
25 Taman, gaganan falwà i kdee fdadong di Dwata fagu di kenen, du mto kenen kel di landè sen, du fye dnasalan ale di Dwata.
26 Taman, Dyisas i Mdatah Mnè di Bleng i too mlé dad kalnidùto. Too kenen mtiu, na landè gumaslenan, na landè salàan. Ta matfing kenen mdà di dad to gamsalà, na ta mbatun ditù di langit.
27 Là salngadan di dademe mnè di bleng du landè gukmamun damsù kat du di kenen kto di

laman là damsù di dademe. Lo sulêan damsù di kdee, dunan i kablén i kton di fati.
28 Là sikof i dad mnè di bleng nalék mdà di uldin. Bay yé sikof kel di landè sen i Ngà nalék mdà di mbagal fakang. Na gfulé kel i fakang ani.

8

Dyisas i Mdatah Mnè di Bleng

1 Ani kayèmi faglabat di gamu. Ta nun Mdatah Mnè di Blengto, na ta sudeng kenen gsen di kwanan i trunu Dwata Too Mdatah di langit.
2 Kenen Mdatah Mnè di Bleng di Too Gumtiu, dunan i too Glut Gumnè i Dwata. Yé fdak dun i Amu, ise ku to.
3 I kdee mdatah mnè di bleng, mgalék ale du fye dsùla di Dwata i dad tadè blé na dad lmanaf. Taman, i Mdatah Mnè di Blengto, là fakay ku landè kenen dsù.
4 Ku dini kenen di tah tanà, là fakayan mnè di bleng du ta nun dad to mnè di bleng damsù, du yé dek i uldin.
5 I dad nimòla ayé di kablengla, lo guflingen na alung i teen di langit. Salngad di kafdak Mosis i Slung, man Dwata di kenen,

"Di kimòam dun, toom lalò i guflingen ta fiteta ge
ditù di bulul."

6 Bay ani, i kableng ta gdawat Dyisas too mgafè fa di dale kableng, du too fye fa i kasafnè nimòan di dad to, du yé gufdàan dun di kfakangan mlé i too fye.
7 Ku landè gukulang i muna kasafnè, ta landè moon gukmamu i galwen.

8 Bay teen Dwata gukulang i dad ton, du ani
manan di Tnalùan,
“Man i Amu, kel i du, mimò agu falami kasafnèmi
i dad bel Israél na dad bel Dyuda.
9 Là salngadan di muna kasafnèmi i dad gutam-
bulla di dugu malak dale lamwà di Idyip.
Là nimenla i kasafnèmi, taman, là fandufgu
ale.
10 Man i Amu, ani i kasafnèmi i dad to Israél.
Nun du kadang, fnègu i dad uldin-gu di
fandamla, na fkahgu di nawala. Mgimò agu
Dwatala, na dale mgimò dad togu.
11 Balù ta là tdòla i dademela, na balù ta là manla
di dademela, ‘Dnilèyu i Amu,’ du i kdeela
ta dmilè do mdà di too mdanà kel di too
mdatah.
12 Fnasinsyagu i dad salàla, na ta là fandamgu i dad
gugasyatla.”
13 Di kman Dwata nun falami kasafnè, yé kayèan
faglabat ta labi i muna. Na i kdee, ta landè gna-
ganan, na ta mlanas.

9

I kfangamfù di tah tanà na di langit

1 Di muna kasafnè, nun dad uldin gablà di
kfangamfùla, na lê nun bong slung nimò i dad to
gumangamfùla.
2 Fdakla i bong slung ayé, na lwe snifilan. I
tnaninan, yé katlola dun Snifil Mtiu. Ditù di laman
i gufkah salò na i lamisa gumkahla i fan blé di
Dwata.
3 I galwe snifil gsen ditù i kurtina dnagit Snifil
Too Mtiu.

4 Ditù gumnè i fatal blawen gumtam i falbuk
mangbun na i kahun kasafnè. Lnafin blawen i
kahun ayé, na déé gumnè i sabuy blawen gufkah
i mana, na i tugad Aron ta tmuneh, na i lwe batu
kufil gugsulat i dad uldin Dwata.
5 Gsen tah i kahun, nun lwe gtadag déé dnagit
kérabim gugmadè dun déé Dwata, na i fafakla
magbel gmalung di tah i gufmasinsya i salà. Bay
là tayòmi sandulê tulen i kdee ani di gamu.

6 Na kanto gatlagad i kalbong kdee di lam i slung
ayé, i dad mnè di bleng, fusuk ale kat du ditù di lam
i tnanin snifil du nimòla i dale alel.
7 Bay lo i mdatah to mnè di bleng fusuk di Too
Mtiu Snifil, na lo men sulê di sfali. Mebe kenen litè
dsùan di Dwata mdà di kenen salà, na di salà gimò
dad to i là tan-gaadla dun.
8 Mdà di kdee ani, too mbateng tdò i Mtiu Tulus.
I dalan fusuk ditù di lam i Too Mtiu Snifil, là
mgukàan di laman déé i tnanin snifil.
9 I nimòla ayé, lo guflingen i ta mkel ani. I dad
tadè blé na dad lmanaf dsùla di Dwata, là gaganla
lmaneb fandam i dad to mangamfù di Dwata.
10 I nimòla ani, lo gablà di kakaan na kinum na
dad sahal nimòla di klaneb i lawehla kel di katlas
Dwata i kdee.

11 Bay ta kel Krayst, i Mdatah Mnè di Bleng i
falami kasafnè. Na i slung gumlengan too fye fa na
too ti sikof. Ise ku nimò to, na ditù gumite i slung
ayé di langit.
12 Na di kfusuk Krayst ditù di Too Mtiu Snifil di
lam i slung ayé, ise ku litè kambing ku demen litè
safì i dsùan, bay i kenen litè. Na lo sulêan fusuk du

ta sikof kbayadan kdee salà i dad to kel di landè sen.
13 Di muna, i to magsik di kafaglut i dad Dyu, snabul i dad ganlal kenen litè kambing, na safì, na lê man kaful safì lamnok du fye mlaneb.
14 Bay too ti bong mgimò i litè Krayst! Fagu di Mtiu Tulus landè gusenan, blén i kton di Dwata du mgimò too sikof dsù. Na i litèan ani lmaneb i fandamto mdà di dad nimòto landè gukel, du fye nimòto i knayè Dwata too mto.
15 Taman, nimò Krayst i falami kasafnè du fye i kdee dad to ta tlo Dwata, gdawatla i kafye landè sen ta fakang Dwata. Yé duenan mgimò ani du ta nun mati falwà dad to mdà di salà di laman nun i muna kasafnè.
16 Di adat to tanà, di laman là mati, falan sulat dagit i dad to gumalelan i knunan, bay silangla gfun ku funa fite i kaglutan ku ta mati i to ayé.
17 Di laman là fa mati i to ani, landè fa gukmamu i ta sulatan ayé. Silang nun gukmamu dun ku ta mati.
18 Salngad déé, i muna kasafnè, yé fambagal dun i litè lmanaf ta fnati.
19 Funa tulen Mosis di dad to i dad dek i uldin. Kafnge ayé, mwè kenen litè safì na kambing nbol éél, na nwèan bul bilibili tninà fulè, na labédan di fanga hisop du lnaban di litè, klon fmilik dun di gugsulat i uldin, na lê man di dad to.
20 Na manan,
“Ani i litè mlé kbagal di kasafnè flalòan gamu.”
21 Na salngad déé, lê fnilik Mosis litè i slung kasafnè na i kdee gnamitla di kfangamfù.
22 Glut, man i uldin, fan kdee maglaneb fagu di litè, na landè kfasinsya salà ku landè litè maloh.

I dsù Krayst, yé falmo dad salà

23 I dad gnamit di gumangamfù, alung i dad
gnamit di langit, na silang maglaneb ku nun dsù.
Bay i dad dsù di gumangamfù di langit, là fakay ku
là midul déé fa i kafyen.
24 Du ise ayé gufusuk Krayst di gumangamfù
nimò dad to i lo alung i too glut gumangamfù.
Bay yé gufusukan di langit, na ditù kenen di kanfe
Dwata du kenen mnè di blengto na i Dwata.
25 I mdatah mnè di bleng i dad Dyu fusuk di Too
Mtiu Snifil kat fali, na nun neben litè lmanaf. Bay
Krayst, ise ku dee dulêan damsù i kton.
26 Ku yé nimòan, lê dee dulêan maflayam mdà di
katbù i klamang banwe. Bay lo sulêan fbaling to di
ta fan gusen i banwe, du fye falmon i salà fagu di
kadsùan i kton.
27 Yé man Dwata lo sulê mati i kdee dad to, na
kafnge ayé, nukuman ale.
28 Na salngad ayé Krayst, lo sulêan mati du fal-
mon salà i dad to. Na samfulê kenen dini, bay ta
ise ayé duenan salu dini ku lêan bnayad i salà, bay
nngén i dad to fatan kenen.

10

1 I uldin i dad Dyu, là sikofan, na là glalòan di too
kaglutan. Lo alung i dad fan kel. Nulitla dsù kat
fali i dad sahal dsù. Taman, dét kibò i uldin smikof
dad to mayè fdadong di Dwata fagu di dad dsù ani?
2 Ku glut, ta maglaneb salà i dad to mangamfù
ayé, ta là msamuk nawala moon di salàla, na ta là
lê ale damsù.
3 Bay i dad dsù kat fali, yé fafaldam dad to i dad
salàla,

4 du i litè dad safì na dad kambing, là ti gafalmon
i dad salà.
5 Taman, di fan ksalu Krayst dini di tah tanà,
manan di Dwata,
“Ise ku lmanaf na dad tadè blé i knayèam, bay nun
tagàam do laweh du dsù.
6 Là fnò nawam di dad lmanaf snakuf di gudamsù
ku demen i dad dsù falmo moon i salà.
7 Taman, ani man-gu, Dwata, ani agu sa du
dnohògu i knayèam, salngad i ta gsulat gablà
di do di gugsulat i uldin.”
8 Yé funan man,
“Ise yé knayèam, na là fnò nawam di dad lmanaf,
na dad tadè blé, ku demen dad lmanaf
snakuf di gudamsù, na dad dsù falmo moon
i salà.”
Yé manan balù ku kdee dad dsù ani glalò di man i
uldin.
9 Na kafnge ayé, manan,
“Dwata, ani agu sa, du dnohògu i knayèam.”
Taman, kah Dwata i dad muna dsù, na yé tlasan
dun i dsù Krayst.
10 Du mdà di kimen Dyisas Krayst di knayè i
Dwata, ta maglaneb ato di dad salàto fagu di lo sulê
kadsùan i lawehan, na ta sikof nan.
11 Kat to mnè di bleng i dad Dyu, nimòla i dale
alel kat du, na sansulitla i dad sahal dsù, bay là
gagan i dad dsù falmo salà.
12 Bay Krayst, lo sulêan damsù i kton di salà, na
ta sikof kel di landè sen. Na kafnge ayé, ta sudeng
kenen gsen di kwanan i Dwata.
13 Na ditù gufatanan i kafkah Dwata i dad to
muteh dun nawa di dungan i falel blìan.

14 Taman, fagu di lo satu dsù, snikofan kel di
landè sen i dad to flaneb i salàla.
15 I Mtiu Tulus, lê nun tulenan di gito du manan,
16 “Man i Amu, ani i kasafnè nimògu di dad to.
Nun du kadang, fnègu i dad uldin-gu di
fandamla, na fkahgu di nawala.”
17 Na lêan man,
“Fnasinsyagu i dad salàla, na ta là fandamgu i dad
gugasyatla.”
18 Taman, du ta magfasinsya dad salà, ta landè
gukmamu i dad dsù falmo i dad salà.

Fdadong ato di Dwata

19 Taman, dad flanekgu, ta là gdè ato fusuk di
Too Mtiu Snifil du mdà di kfaloh Dyisas i litèan.
20 Du ta nukàan di gito i sati falami dalan too
mlawil fles di bali kurtina ta kasê, dunan i lawe-
han.*
21 Ta nun satu Too Mdatah Mnè di Blengto. Ke-
nen Ulu i too glut gumnè Dwata.
22 Taman, tooto fdà di nawato fdadong di Dwata,
na fbagal ato di kaftoo du ta mlaneb i fandamto,
na ta là msamuk nawato di dad salàto, na i lawehto
ta lnaneb i mtiu éél.
23 Na too ato fbagal di fanden nagotto, na nang
lwe nawato, du gsalig Dwata dmohò i fakangan.
24 Sfinit ato nawa, fye sakdo ato na gamgimò ato
fye.

---

* **10:20** 10:20 Yé satu gumtatek i manan dini ta nukàan di gito i falami dalan mlé nawa landè sen. Yé kayèan man i kurtina, dunan i laweh Dyisas du kanto mati, salngan di kaftoh i nawan, tadè kasê i bong kurtina i tagnè gamsang i dad to mayè fdadong di Dwata.

25 Nang ato tlag smimba salngad i nimò dademe.
Bay nidulto i kasfinit nawato du gadèto ta
mdadong i kasfulê Amuto.
26 Ku ta gadèto i kaglutan, bay tan-gaadto fadlug
mimò salà, ta landè nan dsù falmo salàto.
27 Bay i mkel kadang, too maglikò, kukum na too
minit lifoh falmo i dad to matu di Dwata.
28 Di muna, ku nun to lmafà i uldin Mosis, na
lwe ku demen tlu to tmulen i ktoon, landè kakdola
kenen, na fnatila.
29 Taman, dét mkel di to mlék i Ngà Dwata? Du là
fabtasan i litè mlé kbagal di kasafnè nimò Dwata
i lmaneb kenen moon di dad salàan, na nadoyan
i Tulus mlé kafye. Fandamyu kun ku dét kablat
flayam i gten di kenen.
30 Du ta gadèto ku simto i man,
“Do i tong malas, na do i falmayam.”
Na i lê man,
“I Amu mukum i dad ton.”
31 Too ti maglikò i flayam Dwata too mto di dad to
gambet ayé ku ta bang Dwata kamfè dale.
32 Fandamyu ku dét i mkel di gamu di ta kgumah
i kaglut Tnalù Dwata gamu. Dee kaflayam
gnaguyu, bay gamtayud gamu.
33 Slaan nadoyla na falnayamla gamu di kanfe
i dad to, na nun slaan, kayèyu flam gamu di
kaflayam i dademeyu gmagu salngad ayé.
34 Kandoyu i dad to mnè di blanggù, na baling
gamu lehew dmawat i kaflayam di kladla i kdee
knunyu, du ta gadèyu nun too fye knun gfunyu kel
di landè sen.
35 Taman, nangyu fantulah i ksaligyu du nun
bong lubayyu.

36 Là fakay ku là fantahàyu nawayu du fye
gimòyu i knayè Dwata, na gdawatyu i fakangan.
37 Du ani man Tnalù Dwata,
“Ta là mlo nan, kel i sanfatanto, na là ti fganggàan.
38 I dad togu tluh, ftoo ale na mlawil. Bay ku nun
di dale mahal, là fye nawagu dun.”
39 Bay ise ato i dad to kmagol na malmo, du ftoo
ato gito, na ta galwà ato.

11

I kaftoo

1 Yé gumtatek i ksalig di Dwata ku fantooto na
mkel i dad fandento na fantooto i kdee là fa teento
dun.
2 Mdà di kaftoo i dad to di munan, fye nawa
Dwata dale.
3 Mdà di kaftoo, gadèto nimò Dwata i klamang
banwe fagu di talùan, na fagu déé, yé gumdà i dad
teen di là teen.
4 Mdà di kaftoo Abél, i dsù blén di Dwata, too fye
fa di dsù Kain. Mdà di kaftoon, fye nawa Dwata
di kenen, na di kiten dun, tluh kenen. Na balù ta
mati, sana ktalùan fagu di kaftoon.
5 Mdà di kaftoo Inok, là matin, bay tadè mbatun
salu di langit, na ta là teen dun, du Dwata mket
dun. Di laman là mbatun, yé man Tnalù Dwata
gablà di kenen too gtadè kenen di nawa Dwata.
6 Landè to gmagan samtadè nawa Dwata ku
landè kaftoon. Taman ku simto mayè fdadong di
Dwata, là fakay ku là fantoon na nun Dwata, na
kenen mlé lubay di dad to mngabal kenen.

7 Mdà di kaftoo Nowa, falningen dad fala man
Dwata gablà di dad fan kel i là fa teenan. Na nime-
nan i Dwata, na mimò kenen aweng, i snakayan
magin i familyan duenla galwà. Fagu déé, fiten
gten falnayam i klamang banwe, bay gamdawat
kenen mdà di Dwata i katluh fagu di kaftoon.
8 Mdà di kaftoo Abraham, nimenan i dek Dwata
dun, du salu di banwe ta fakang Dwata blé di
kenen. Tnagakan i kenen banwe balù là gadèan ku
nè gusalun.
9 Na mdà di kaftoon, mnè kenen di banwe ta
fakang Dwata di kenen, bay i knèan, sawe lo to
magu. Lo dad slung gumnèan salngad di dale
Isaak na Dyékob, du lêla gdawat i fakang ayé mdà
di Dwata.
10 Du yé fatan Abraham i syudad fnaleh na
fdak Dwata, dunan i syudad gtadag di gufdak là
mgingok.
11 Mdà di kaftoo Abraham, mgimò mà balù ku ta
tua kenen, na là fakay Sara mngà. Fantoon dnohò
Dwata i fakangan.
12 Balù là gaganan fngà i yaanan du mdà di ta
ktuan, bay mdà di kenen, mbel i dee to salngad i
kdee blatik di langit, na i kdee falak di kilil mahin,
là gagan mse dun.
13 Sana kaftoo i kdee dad to ani balù kel di
kfatila. Là gdawatla i dad fakang Dwata, na balù
léét fa, teenla na dnawatla, na toola fgadè salngad
ale dad mahal to magu dini di banwe ani.
14 Na i dad to talù gambet ayé, fdilèla i kafnga-
balla i too banwela.
15 Ta là fandamla i banwe ta tnagakla. Ku sana
kafdamla dun, ta samfulê ale moon.

16 Bay too fye fa i banwe nusalla, dunan i langit.
Taman, là myà Dwata di katlola kenen i Dwatala
du ta nun tagàan dale banwe.

17 Kanto tnilew Dwata Abraham, mdà di
kaftoon, gaganan damsù i ngàan Isaak. Abraham
i ta gumakang Dwata, bay gatlagad kenen damsù
i sen ngàan.
18 Du ta man Dwata di ku Abraham, “Isaak
gumdà i dee belam ta fakanggu di ge.”
19 Fantoo Abraham gagan Dwata mték ku Isaak
mdà di fati. Di ktoon, ta sawe mati Isaak, na ta nték
Dwata kenen.

20 Mdà di kaftoo Isaak, makang kenen kafye di
dale Dyékob na Isaw i gdawatla kadang di satu du.

21 Mdà di kaftoo Dyékob, banlén kafye i kdee ngà
Dyosip di laman là mati. Tudan di tanà i tugadan
kudung mangamfù di Dwata.

22 Mdà di kaftoo Dyosip, di laman là mati, falan
fgadè i kdà dad to Israél lamwà di Idyip, na falan
flau dale ku dét kibòla i dad tulanan.

23 Mdà di kaftoo dad tua Mosis, bunila kenen
di lam i tlu bulen mdà di ksutan. Teenla too fye
lawehan, na là likò ale lmafà uldin i harì.

24 Mdà di kaftoo Mosis, di ta kalbongan, là
mayèan ku yé katlola dun ngà i ngà Féro libun.
25 Baling yé nalékan faflayam magin di dad to
Dwata, na knagolan i dad klehew mlal mlius i blé
salà.
26 Bay yé fabtasan i kaflayam mdà di kaftoon i
Mgalék Dwata, ise i dad knun di Idyip, du yé too
gumnè nawan di taden gdawatan kadang.

27 Na mdà di kaftoo Mosis, tnagakan Idyip, na là
likòan di kalbut i harì. Ta là samfulêan, du sawe
teenan i Dwata balù landè lmen mite dun.
28 Mdà di kaftoon, tanbùan i Fista di Du Kaglius,
na dekan ale lmunà litè di dad takab fye là fnati
i Kasaligan Mebe Fati i dad twege ngà i dad Dyu
lagi.
29 Mdà di kaftoo i dad to Israél, mifal ale di Fulè
Mahin salngad di kafag tanà. Bay kanto tilew i dad
to Idyip mifal, mti ale mlimas du ta sgulê i mahin.
30 Mdà di kaftoo i dad to Israél, malbà i labat
batu di syudad Dyériko kafngela lmibut dun di lam
i fitu du.
31 Mdà di kaftoo i sasè libun dnagit Rahab, là
gaginan mati di dad to là mimen di Dwata, du ta
tnabengan i dad to dek Dyaswa meye gumlungay
i syudad ayé.
32 Dét kibògu? Too dee kayègu man moon gablà
di dale Gidyun, Barak, Samson, Dyéftah, Dabid,
Samwél, na i dademe tugad Dwata, bay landè
gugaslenggu.
33 Mdà di kaftoola, sanfatila dad banwe, na
gfisanla ale. Tluh i kebela, na gdawatla i ta fakang
Dwata. Mdà di kaftoola, là gabngat i dad liyun i
bàla.
34 Na nun dademe, mdà di kaftoola di Dwata,
bat ale di lifoh, bay là mati ale, na nun dademe
galwà di fati. I dad mlungay, mgimò ale kamgis
fye fulung ale sfati, na gfisanla i dad sundalu mdà
di mahal banwe.
35 Mdà di kaftoo i dad libun, nték Dwata i
dademela ta mati.
Lê nun dademe fakay galwà, bay yé nalékla fati
fagu di flayam, fye lê ale gték, na too fye kagkahla.

36 Nadoy i dademe, na nfas i dademe, na bnakus
na blanggù i dademe.
37 Ndak batu i dademe kel di kfatila, sanfola
gabas i dademe, na tnibeh i dademe kel di kfatila.
I dademe, magu ale lamsak kulit bilibili na kamb-
ing. Landè knunla, na fatduk na falnayam ale.
38 Là gtenan di dale i banwe ani! Flabag ale di
dad banwe landè to mnè ditù na di dad bulul, na
déé gufanakla di dad ilib na di dad sol di lam i tanà.
39 Mdà di kaftoola, too dag Dwata ale. Bay là fa
gdawatla i ta fakang Dwata di dale,
40 du nun too fye fnaleh nawa Dwata di gito. Yé
kayèan ku salngan ale di gito gamdawat i sikof.

12

Dwata i Màto

1 I kdee dad to ayé, salnibutla gito. Taman,
nlusto i kdee gamsang gito na i salà gamgikat gito,
na tooto fkah di nawato milah di kaskuya ani.
2 Too ato meye di ku Dyisas du kenen gumdà
i kaftooto na i smikof dun. Gamtayud kenen di
kfatin di krus, na ise yé fandaman i kyà, bay lo
yé fandaman i klehew gdawatan ku ta mlius i
kaflayaman. Na ani, ta sudeng kenen gsen di
kwanan i trunu Dwata.
3 Tooyu fandam Dyisas, na i bong kagtayudan di
dad kaflayam gnagun di bleng i dad to gamsalà du
fye là mlungay nawayu, na là gwè nawayu.
4 Landè fa di gamu fnati mdà di knangyu i salà.
5 Kan? Ta glifetyu kè i man Dwata gamfinit
nawayu, dad ngàan, manan,

"E ngàgu, nangam fandam ku landè gukmamu i
kafngewe Amu ge, na nang gdanà nawam
ku nngakan ge,
6 du tanluh Dwata i dad to kanbongan nawa, na
fanngewen i dad to tnabòan."
7 Dnawatyu i dad flayam kel di gamu salngad ku yé
famngewe gamu i màyu, du yé gumite dun gamu i
dad ngà Dwata. Nun kè ngà i là fanngewe màan?
8 Ku là fanngewen gamu salngad i nimòan di kdee
dad ngàan, yé gumtatekan, ise ku gamu i dad too
ngàan, bay dad ngà magu dungan.
9 Ku i dad btal màto, fanngewela gito, na nafèto ale,
midul fa déé i kdawatto i kafngewe Màto di langit
gito fye nun nawato landè sen.
10 Là mlo i kafngewe dad màto gito, na lo yé lalòla
i fandamla ku dét i gablà. Bay yé duen Dwata
mngewe gito du gamfye di gito, du fye mtiu ato
salngad kenen.
11 Ku nun mngewe gito, mlidù ato, ise ku lehew.
Bay kafnge ayé, i dad to dmawat fngewe salngad
ayé, yé kantula i katluh na i ktanak nawa.

I dad kaflau

12 Taman, fakgisyu i dad sigalyu na i dad buka-
lyu ta mlungay.
13 Lalòyu i tluh dalan du fye là kmimay i blìyu ta
slaléh, bay mgulê.
14 Tooyu fan-gal nawayu mebe ktanak di kdee
dad to, na mnè gamu di ktiu, du ku là lalòyu ani,
là teenyu i Amu.
15 Too gamu fgeye, du fye landè di gamu kmagol
i kafye Dwata. Lê gamu fgeye du fye landè di gamu
mgimò sasè na mlé ksamuk di dademe.

16 Na fgeye gamu fye landè di gamu lmalò sasè
knayè i ungadan, na là nafèan i Dwata salngad ku
Isaw, du lulukan kdatah i katwegen di satu fligo
knaan.
17 Na ta gadèyu, kafnge ayé, yé kayèan ku dnasal
màan kenen fye banlé Dwata kenen kafye, bay
landè kibò du ta guna i nimòan, balù ku too mngel.

18 Di kafdadongyu di Dwata, là salngadan di
kafdadong i dad to Israél di satu bulul teen, di
Bulul Sinay nun dminè lifoh, na too mgat kifuh, na
mgal nus,
19 na uni i bong féw, na lê talù. Kanto linge dad
to i talù Dwata, yé fnila di kenen fye ku fanak,
20 du là gaganla falminge i uldin, manan,

"Balù ku lo lmanaf gamlék di bulul ani, là fakay ku
là ndak dun batu kel di kfatin."

21 Too ti maglikò i teenla ayé. Balù Mosis, ani
manan, "Kankal agu di klikò."

22 Bay yé fandadongyu gamu i Bulul Sayun, na i
syudad i mto Dwata, dunan i Dyérusalém di langit,
na i dad file libu kasaligan.
23 Ta fdadong gamu di lehew kastifun i dad
twege ngà Dwata ta gbatak dagitla di langit. Ta
fdadong gamu di Dwata, i mukum kdee dad to, na
di dad layef i kdee dad tluh to ta sikof.
24 Ta fdadong gamu di ku Dyisas, i mnè di bleng
i falami kasafnè, na di litèan fambagal i dad fye
fakangan. Mas fye fa i litèan maloh di kfatin di litè
Abél du fye ulê i kenen litè.

25 Taman, fgeye gamu, na falningeyu i talù di
gamu. I dad to là flinge di to tmulen i Tnalù Dwata
dini di tah tanà, là gilah ale di kaflayam. Na midul

déé fa i là kgilahto ku là falningeto i talù mdà di langit.
26 Di muna, kankal i tanà di talùan, bay ani, yé fakangan, manan, “Ta ise ku lo tanà i fakankalgu, bay lê man i langit.”
27 I tnalùan ayé, yé lê faglabat i kdee ta nimòan, ningokan na nwèan du fye i kdee là mgingok, yé lo tagak.
28 Taman, fasalamat ato di Dwata du ta gdawatto i banwe là mgingok. Too ato fasalamat na fnangamfùto kenen di kfagu gamflehew kenen, magin i afè na klikò,
29 du i Dwatato salngad di lifoh kmaan ku nun falnayaman.

13

I kibò flehew i Dwata

1 Too gamu fadlug di kasalbong nawa du ta saflanek gamu ku Krayst.
2 Na nangyu glifet mafè i dad to magu slob di gumnèyu. Nun dademe dad to mimò ayé, na là gadèla dun dad kasaligan Dwata kadì i nafèla.
3 Fandamyu i dad to mnè di blanggù, salngad ku blanggù gamu magin dale. Na fandamyu i dad to maflayam salngad ku lê maflayam gamu magin dale.
4 I kdee dad to, gtenla nafè na fabtas i kaswè yaan, na nang gamu slafà. Falnayam Dwata i kdee dad to mimò sasè knayè i lawehla na lmafà i yaanla.
5 Nangyu too fabtas i filak, na fye ku dsal nawayu balù dét i gununyu, du yé man Dwata,

“Là sa tnagakta gamu na là ti bayàta gamu.”
6 Taman, labè ato man dun,
“Yé tmabeng do i Amu, taman là likò agu. Dét kè gnagan i dad to di do?”

7 Fandamyu i dad to mebe gamu di munan, dunan i dad to tamdò gamu i Tnalù Dwata. Fandamyu i knèla na i kibòla mati, na lalòyu i kaftoola.
8 Dyisas Krayst, là mgilihan, du salngad i kagkahan di munan, na di mdu ani, na kel di landè sen.
9 Nangyu lalò i dad mahal tdò fagasyat gamu mdà di tluh dalan. Fye ku fbagal gamu fagu di kafye Dwata, na ise ku fagu di klalòyu i dad flau gablà di kakaan, du là gamtabeng i dad flau ayé di dad to mimen dun.
10 Landè ktoo i dad ganlal di kafaglut i dad Dyu kmaan i gito dsù.
11 Nebe i mdatah to mnè di bleng i dad Dyu i litè dad lmanaf di lam i Too Mtiu Snifil du dsùan di dad salà. Bay laweh i dad lmanaf ayé, nebela lamwà di banwe gustifunla, du déé gusmakufla dun.
12 Taman, nebela Dyisas lamwà di syudad, na ditù gumatin du fye lnaneban dad to di dad salàla fagu di litèan.
13 Taman, lamwà ato salu di kenen, na magin ato di kyàan.
14 I banwe gumnèto ani, mlius, na yé fatanto i too glut syudad fan kel.
15 Taman, dnayento i Dwata, du yé mgimò dsùto di kenen fagu di ksasatuto ku Dyisas, du yé kibòto fdilè i dagitan.
16 Nangyu glifet mimò fye, na too gamu stabeng du yé dsù gamflehew di Dwata.

17 Nafèyu i dad ulu di kaftoo, na nimenyu i
dad dekla, du landè kaftudla mifat gamu, na dale
tmimel i katalbahòla di Dwata. Ku nimenyu ale,
too ale lehew mimò i nimòla. Bay ku là, mlidù ale
di kimòla dun, na landè kibòla tmabeng gamu.
18 Fles gamu dmasal gami. Gadèmi ta mlaneb i
fandammi, du lo yé nimòmi tluh.
19 Na fnigu di gamu, tooyu agu dnasal du fye
fasfulê Dwata agu déé di gamu di là mlo mdà ani.

I dasal

20 Ta nték Dwata i Amuto Dyisas, dunan i
Mdatah Mifat dad Bilibili mdà di kfatin, na i litèan
too fambagal i kasafnè landè sen.
21 Dwata gumdà ktanak, na kenen moon mlé
gamu kdee kalnidùyu du fye gimenyu i knayèan,
na fagu di ku Dyisas Krayst, nimòan di gito i kdee
gamflehew di kenen. Magdayen Krayst kel di
landè sen. Amén.

Gusen i manan

22 E, dad flanekgu, fnigu di gamu, fantahàyu
nawayu flinge i tdògu gamfinit nawayu ani, du là
too tahà sulatgu ani.
23 Fgadègu di gamu i flanekto, Timoti, ta galwà
di blanggù. Ku mlal kenen kel dini, fagin-gu ku ta
lnauyta gamu.
24 Manyu di dad ganlal di simbahanyu na di
kdee dad to Dwata déé “Kumusta.” I kdee dad
flanekyu mdà di Itali, manla, “Kumusta” di gamu
kun.
25 Mulà moon i kafye Dwata magin di kdeeyu.

I Falami Kasafnè (New Testament)
New Testament in Blaan, Koronadal

copyright © 1995 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Koronadal Blaan (Blaan, Koronadal)

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 1995, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.
This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.
You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.
You do not sell this work for a profit.
You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Blaan, Koronadal

© 1995, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.
This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.
You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.
You do not sell this work for a profit.
You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-08-06

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 1 Oct 2024 from source files dated 29 Jan 2022
14bc4c76-f8e3-589b-ae5a-218cf6de169a